



# PONY EXPRESS

## DEUTSCHLAND

MITTEILUNGEN DER ARBEITSGEMEINSCHAFT MOUNTED GAMES DEUTSCHLAND

Verantwortlich für den Inhalt: F.K. Vollmers, Ossenrehm 6, 21271 Asendorf  
☎ 04183-3238; Fax 04183-4930; Internet: <http://www.mounted-games.de>

Jahrgang 4 / Nr. 1

6. April 1999

### Jetzt geht's los!

Vom Eise befreit sind Strom und Bäche, die Sonne duldet kein Weißes mehr, das grüne Gras ist besprenkelt mit kleinen, weißen Gänseblümchen, und die Mounted-Games-Reiter und Ponys rüsten sich für die kommende Saison, die am 17. April auf dem Ranglistenturnier anlässlich der "Nordpferd" in Neumünster beginnt. Danach geht es Schlag auf Schlag, denn es finden insgesamt 16 Ranglistenturniere, die Paar-Meisterschaften in Hartenholm, die Einzelmeisterschaften in Barchel und das Championat in Jesteburg statt. Wir erwarten eine Rekordbeteiligung von etwa 35 Mannschaften im Laufe der Saison.

Die Ouvertüre für die grüne Saison wurde jedoch **am Sonntag, den 21. März auf dem Reiterhof Taeger in Remplin in der Mecklenburgischen Schweiz** gespielt.

Reiterinnen des Championatsiegers Dahmeland und des Ex-Meisters Nordheide waren auf Einladung von Werner Taeger in diese schöne Gegend gekommen, um den jungen Reitern auf Herrn Taegers Hof und anderen Interessierten aus der Umgebung Mounted Games zu demonstrieren. Während es im restlichen Deutschland zumeist regnete, wagte sich in Remplin bei Veranstaltungsbeginn zaghaft die Sonne hervor und hielt den Regen lange genug fern, um allen Anwesenden einen schönen und interessanten Tag zu bescheren. Es wurden die meisten Mounted-Games-Spiele gezeigt, und am Schluss hatte einmal mehr, wenn auch knapp, Dahmeland die Nase vorn.

Wir hoffen sehr, dass diese gelungene Demonstration eine Keimzelle der Mounted Games in Mecklenburg-Vorpommern hervorbringen wird, denn es ist das einzige nördliche deutsche Bundesland, das noch keine Mounted-Games-Mannschaft vorweisen kann.

Das erste Ereignis des Jahres war allerdings die **Jahresmitgliederversammlung des Fördervereins und das Treffen der Arbeitsgemeinschaft am Sonnabend, den 6. März in Asendorf.**

Förderverein.

Die Bilanz und die G+V-Rechnung für 1998 wurden ausgiebig diskutiert und der Vorstand anschließend entlastet. Zu Kassenprüfern wurden Bärbel Wuthenow (Wiederwahl) und Susanne Gwiasda-Steffens gewählt.

Es wurde beschlossen, die Mitgliedsbeiträge auch für das Jahr 2000 trotz der angespannten finanziellen Situation nicht zu verändern.

Der Vorstand berichtete, dass er bezüglich der Weltmeisterschaften 2000 noch nicht weiter vorangekommen ist, weil zum einen die Chancen, diese auf dem Platz des Niedersächsischen Polo Clubs abzuhalten, gesunken sind, und andererseits noch nicht klar ist, welche Möglichkeiten zur Durchführung auf dem oder am Expo-2000-Gelände bestehen.

Arbeitsgemeinschaft.

Zu diesem Treffen konnten wir auch die Vorsitzende des Reiterverbandes Hannover/Bremen, Frau Erika Cordts, und Herrn Harald Mundt als Vertreter der FN begrüßen.

Der Terminkalender 1999 wurde noch einmal im einzelnen besprochen. Er liegt dieser Ausgabe bei. Besonders hinweisen möchte der Redakteur auf die hinzugekommenen Ranglistenturniere in Neumünster am 17. und 18. April und das Ranglistenturnier in Hartenholm am 7. und 8. August, sowie auf die am 3. Oktober in Barchel bei Bremervörde stattfindenden Einzelmeisterschaften.

Die Ausbildung von Linienrichtern wurde erneut diskutiert. Auch in diesem Jahr sollen Seminare stattfinden, und zwar wird der RuFV Nordheide wie im letzten Jahr eines in Jesteburg organisieren (siehe unten) und Rosi Hufnagel in Hartenholm. Es wäre schön, wenn auch in anderen Gegenden von kompetenten Personen solche Seminare durchgeführt werden würden, denn die Qualität der Richter

und Linienrichter muss mit den Verbesserungen auf dem sportlichen Sektor Schritt halten.

### **Gespräch mit Vertretern der Deutschen Reiterlichen Vereinigung (FN) am Mittwoch, den 31. März in Hannover.**

An diesem Treffen nahmen die folgenden Personen teil:

Herr Ferdinand Wassermeyer, Vorsitzender des FN-Ausschusses Jugend,

Dr. Joachim Markgraf, Vorsitzender des FN-Ausschusses Allgemeiner Reit- und Fahrspport,

Frau Erika Cordts, Vorsitzende des Reiterverbandes Hannover/Bremen,

Frau Maria Schierhölter-Otte, FN, Leiterin Abteilung Jugend,

Frau Gerhild Hoffmann, FN, Leiterin Abteilung Allgemeiner Reit- und Fahrspport,

Frau Erika Putensen, Geschäftsführerin, Reiterverband Hannover/Bremen,

Herr Horst-H. Knuth, Freizeitbeauftragter, Regionalverband Brandenburg,

sowie der Vorstand des Fördervereins.

Der Sinn des Treffens war, nach fünfjähriger Pause die Gespräche mit der FN wiederaufzunehmen mit dem Ziel, eine bessere Integration des Mounted-Games-Sports in die Strukturen der FN zu erreichen. Zwar werden die verschiedenen Mounted Games betreibenden Vereine von den Regional- und Landesverbänden, denen angeschlossen sind, nicht behindert, ja in einigen Fällen sogar aktiv unterstützt. Auch hat die Doppelgleisigkeit des Fördervereins und der ArGe dem Funktionieren der deutschen Mounted Games bisher nicht geschadet. Die zunehmende Ausbreitung unseres Sports macht jedoch früher oder später eine straffere Organisation im Einvernehmen mit der FN nötig.

Es gab angeregte Diskussionen und durchaus unterschiedliche Ansichten, wie eine Integration bewerkstelligt werden könnte. Die Abteilung Jugend der FN hat große Probleme mit einer fehlenden Altersgrenze, weil diese national und international für alle anderen Ponysportarten besteht. Auf der anderen Seite machte der Fördervereinsvorstand klar, dass er seinerseits Schwierigkeiten haben würde, seiner Mitgliedschaft eine wie auch immer formulierte Altersbeschränkung schmackhaft zu machen. Verschiedene Modelle wurden auf den Tisch gebracht, unter anderem auch die Bildung einer Mounted-Games-Vereinigung, die aber nur Sinn macht, wenn sie auch als sogenannter Anschlussverband unter dem Dach der FN Schutz findet.

Da für diese Saison sowieso keine Veränderungen mehr möglich sind, vereinbarte man, dass beide Seiten in den nächsten Wochen und Monaten das Thema weiter mit ihrer Mitgliedschaft bzw. ihren Funktionärskollegen erörtern werden, um eine Lösung zu finden, die dann, wenn möglich, im Jahr 2000 eingeführt werden sollte.

Die Gespräche fanden in einer sehr freundlichen Atmosphäre statt.

### **Schiedsrichter 1999.**

Folgende Schiedsrichter stehen 1999 für die Ranglistenturniere und Meisterschaften zur Verfügung:

Anke Engel

Königsforder Straße 1a, 24214 Revenstorf

☎ 04346-1202

Siegfried (Siggi) Höhne

Tresdorf 8, 24238 Mucheln

☎ 04383-999760

Rosemarie (Rosi) Hufnagel

Meisenring 7B, 24628 Hartenholm

☎ 04195-1446

Klaus-Dieter (Klaus) Käshammer

Hohenesch 26, 25560 Pöschendorf

☎ 04892-859281

Andreas Philipp (Philipp) Preugel

Lindenstraße 73, 15746 Groß Köris

☎ 033766-63281

Friedrich Karl (Twiga) Vollmers

Ossenrehm 6, 21271 Asendorf

☎ 04183-3238

Die Schiedsrichter bitten darum, rechtzeitig angesprochen zu werden!

### **NOCHMALIGER HINWEIS AUF WICHTIGE ÄNDERUNGEN IN DER SAISON 1999.**

#### **1. Ranglistenwertung.**

Generell gilt die bisherige Regelung, dass die Anzahl der an einem Turnier teilnehmenden Mannschaften auch für die Anzahl der Punkte maßgebend ist. Bei weniger als zehn teilnehmenden Mannschaften an einem Wettbewerb bleibt die Höchstpunktzahl jedoch zehn.

#### **2. Ranglistenverwaltung.**

Hierfür ist ab 1999 Philipp Preugel zuständig. Alle Ausrichter von Ranglistenturnieren werden gebeten, ihm unverzüglich nach dem Turnier die Ergebnislisten zuzusenden. Adresse und Telefonnummer sind an anderer Stelle genannt. Er ist jedoch auch über die folgenden Anschlüsse zu erreichen:

Fax: 033766-63890

e-mail: [preugel@t-online.de](mailto:preugel@t-online.de)

#### **3. Ponypass.**

Ein Ponypass (Messbescheinigung), wie er laut § 16 der LPO vorgesehen ist, ist Pflicht. Er ist eine Voraussetzung für die Teilnahme an Ranglistenturnieren.

#### 4. Mannschaftszugehörigkeit.

Der vierte Reiter einer Mannschaft darf von einem anderen Verein kommen, um ein Team überhaupt startfähig zu machen. Die Hinzunahme eines fünften Reiters aus einem anderen Verein, um eine Mannschaft zu verstärken, ist jedoch unzulässig. Die endgültige Entscheidung obliegt aber dem Schiedsrichter, mit Ausnahme des Championats, für das diese Regelung verbindlich ist.

#### **Mounted-Games-Paarmeisterschaften am 24. und 25. April 1999.**

Rosi und Kalle Hufnagel haben dieses Jahr rechtzeitig das getan, was sie in den beiden Vorjahren versäumt haben, nämlich gutes Wetter für ihre Paarmeisterschaften zu bestellen. Allerdings sagt man ja: aller guten Dinge sind drei. Gilt das auch für die schlechten Dinge? Halten wir's mit den Engländern, die sagen "third time lucky".

#### **Hallen-Europameisterschaften im Scandinavium in Göteborg, Schweden, vom 22. bis 25. April 1999.**

Unser Nationaltrainer Klaus Käshammer hat die folgende Mannschaft nominiert:

Cornelia Bläsing  
Cornelia Graf  
Kristin Hecht  
Mareice Schütze  
Kerstin Striegler

Wir wünschen unseren Reiterinnen und ihrem Trainer viel Erfolg in Göteborg.

#### **In eigener Sache.**

Bis zur letzten Ausgabe wurde der "Pony Express" von unserem ehemaligen Sponsor Iduna/Nova auf seine Kosten gedruckt und versandt. Von dieser Ausgabe an müssen wir diese Kosten selber tragen. Wir müssen deshalb den Kreis der Empfänger einschränken. Selbstverständlich erhalten alle Mitglieder des Fördervereins ein Exemplar des "Pony Express". Daneben werden eine ganze Reihe von Personen, an deren Kenntnis von den Aktivitäten der deutschen Mounted Games uns besonders gelegen ist, ebenfalls weiterhin regelmäßig den "Pony Express" erhalten.

Mounted-Games-Anhänger, die einen Internet-Zugang haben, können die neueste Ausgabe sowie

so meist schon herunterladen, bevor sie per Post verteilt ist. Einige Pony-Express-Leser haben dem Redakteur diese Möglichkeit schon mitgeteilt und wurden deshalb aus dem Verteiler gestrichen. Der Redakteur bittet allerdings diejenigen Empfänger, deren Möglichkeit des Internet-Zugangs ihm nicht bekannt sind, was sich darin ausdrückt, dass sie weiterhin ein Exemplar per Post erhalten, ihm dies bitte mitteilen, damit weitere Druck- und Portokosten gespart werden können.

#### **Mounted-Games-Regeln.**

Das internationale Regelheft ist gerade erschienen. Rosi Hufnagel und Twiga Vollmers werden die Änderungen sofort in unsere eigenen Bestimmungen und Regeln einarbeiten und die neue Ausgabe anschließend verteilen. Bis dahin gelten noch die alten Regeln.

#### **Linienrichterseminar am Freitag, den 7. Mai, 19:00 Uhr, in der Festhalle in Jesteburg.**

Alle Interessenten sind zu dieser Veranstaltung herzlich eingeladen. Twiga Vollmers wird dieses Seminar leiten und besonders auf die Änderungen im Reglement aufmerksam machen.

#### **Arenapartyassistentz.**

Genau wie es gang und gäbe ist, dass jedes Team, das an einem Turnier teilnimmt, auch einen Linienrichter stellt, so wurde es auf dem ArGe-Treffen im letzten November für richtig befunden, dass auch für den Auf- und Abbau der Geräte eine Person pro Mannschaft bereitgestellt wird. Hiermit wollen wir in dieser Saison beginnen. Die von den einzelnen Teams nominierten Personen sollten sich dann beim Leiter der Veranstaltung oder dem Leiter der Arenaparty melden.

#### **Mounted-Games-Pony (Größe M) gesucht!**

Angebote bitte direkt an  
Frau Bettina v. Kameke  
24340 Friedenstal  
Tel. 04351-44241  
Fax: 04351-45262  
E-mail: v.kameke-friedenstal@t-online.de

**Das wär's wieder für heute. Der Redakteur wünscht allen Mounted-Games-Enthusiasten ein schönes, erfolgreiches und unfallfreies Turniejahr 1999.**

#### **Wichtige Anschlüsse:**

Vorsitzender des Fördervereins: (Pony Express, Werbe/Infomaterial): F.K. (Twiga) Vollmers ☎ 04183-3238  
Geschäftsführer des Fördervereins (Mitgliedschaft, Abrechnungen, etc.): Hans-Hermann Otte ☎ 04183-3600  
Stellvertr. Vorsitzender des Fördervereins: Michael Bulisch ☎ 033766-62341  
Trainer der Bundesauswahl: Klaus-Dieter (Klaus) Käshammer ☎ 04892-859281  
Geräte (Verleih und zentraler Einkauf): Karl-Heinz (Kalle) Hufnagel ☎ 04195-1446  
Vorsitzende des Regelausschusses: Rosemarie (Rosi) Hufnagel ☎ 04195-1446  
Terminkalender/Ranglisten: Andreas Philipp (Philipp) Preugel ☎ 033766-63281  
Pressemitteilungen: Gisela Betz-Klöpfer ☎ 04351-712911, Fax 04351-3275

# Mounted - Games - Veranstaltungen 1999

(Stand: 06.04.99)

<u>Datum</u>	<u>Veranstaltung</u>	<u>Bemerkungen</u>
17.-18.04. NEU!!	<b>Mounted-Games-Turnier auf der "Nordpferd" in Neumünster</b>	<b>Veranstalter ZRuFG Dörenthe</b> <b>Infos v. Simone Schmitt</b> <b>Tel. 05455/7057</b>
22.-25.04.	Internationales Mounted-Games-Turnier in Göteborg, Schweden	Infos v. Klaus Käshammer Tel. 04892/859281
24.-25.04.	Mounted-Games-Paarmeisterschaften in Hartenholm	Hartenholm/Schleswig Holstein Infos von Rosi Hufnagel Tel. 04195/1446
01-02.05.	<b>Mounted-Games-Turnier in Bestensee</b>	<b>Veranstalter Reiterhof Sutschketal</b> <b>Infos von Petra Lesinski</b> <b>Tel. 033763/62329</b>
13.05.	<b>Mounted-Games-Turnier in Bremen</b>	<b>Veranstalter Schimmelhof Bremen</b> <b>Infos von Susanna Bergmann</b> <b>Tel. 0421/441300</b>
15.05.	Canadian-Pairs Championships	Infos von Jim Dunn (dunn.family@sympatico.ca)
15.-16. 05.	<b>Mounted-Games-Turnier in Maspe</b>	<b>(nur Jugendklasse)</b> <b>Veranstalter Niedersächsischer Poloclub, Maspe</b> <b>Infos von Wolfgang Kailing</b> <b>Tel. 0511/776868</b>
22.-23.05.	<b>Mounted-Games-Turnier in Schwerin</b>	<b>Veranstalter RuFV Dahmeland.</b> <b>Infos von Michael Bulisch.</b> <b>Tel.033766/62341</b>
30.05.	<b>Mounted-Games-Turnier in Tostedt</b>	<b>Veranstalter RV Tostedt</b> <b>Infos von Monika Vonk</b> <b>Tel . 04182/22282</b>
12.06.	Canadian Individuals Championships	Infos von Jim Dunn Adresse: s.o
12.-13.06..	<b>Mounted-Games-Turnier in Hohenesch</b>	<b>Veranstalter TS Hohenesch</b> <b>Infos von Klaus Käshammer</b> <b>Tel. 04892/859281</b>
20.06.	<b>Mounted-Games-Turnier in Preetz</b>	<b>Veranstalter RV Preetz</b> <b>Infos von Siegfried Höhne</b> <b>Tel. 0171/4007509</b>
26.-27.06.	<b>Mounted- Games Turnier in Jesteburg</b>	<b>Veranstalter RuFV Nordheide</b> <b>Infos von Gaby Szepanski</b> <b>Tel. 04185/7445</b>
04.-05.07.	<b>Mounted-Games-Turnier in Curslack</b>	<b>Veranstalter RuFV Vierlanden</b> <b>Infos von Kerstin Bernstein</b> <b>Tel . 040/7353343</b>
18.07	<b>Mounted-Games-Turnier in Lostau</b>	<b>Veranstalter Jerichower Land.</b> <b>Infos von Regine Fehse</b> <b>Tel. 039222/2763</b>
07.-08.08.	Internationales Freundschaftsturnier in Valenciennes/Frankreich (60 km vom WM-Ort)	Infos von Twiga Vollmers Tel.04183/3238
07.-08.08. NEU!!	<b>Mounted-Games-Turnier in Hartenholm</b>	<b>Veranstalter TuS Hartenholm</b> <b>Infos von Rosi Hufnagel</b> <b>Tel. 04195/1446</b>
13.-15.08.	Mounted-Games-Weltmeisterschaft in Belgien	in Chapelle-lez-Herlaimont (bei Charleroi)
14.08.	<b>Mounted-Games-Turnier in Borghorsterhütten</b>	<b>Veranstalter PRFV Borghorsterhütten</b> <b>Infos von Claus-Peter Blohm</b> <b>Tel. 0431/322677</b>
22.08.	<b>Mounted-Games-Turnier in Bad Segeberg</b>	<b>Veranstalter LV Schleswig -Holstein</b> <b>Infos von Siegfried Höhne</b> <b>Tel. 0171/4007509</b>

28.-29.08.	Canadian Indoor Championships	Infos von Twiga Vollmers
<b>29.08.</b>	<b>Mounted-Games-Turnier in Gettorf</b>	<b>Veranstalter RV Lindau/Gettorf</b> <b>Infos von Judith Moormann</b> <b>Tel. 04346/9986</b>
04.-05. 09.	24.Jesteburger Gymkhana	Veranstalter RuFV Nordheide Infos von Heinz Wuthenow Tel. 05194/399244
<b>11.-12. 09</b>	<b>Mounted-Games-Turnier in Bielefeld</b>	<b>Veranstalter Senner - Reitgemeinschaft</b> <b>Infos von Sabine Mafigu-Lamottke</b> <b>Tel. 0521/402863</b>
18.09.	Fergus Invitational (Canada)	Infos von Twiga Vollmers
25.-26.09. <b>BLEIBT!!</b>	Deutsches Mounted-Games-Championat in Jesteburg	Veranstalter RuFV Nordheide Infos von Twiga Vollmers Tel. 04183/3238
03.10.	Mounted-Games-Einzelmeisterschaften in Barchel	Veranstalter RV Barchel Infos von Katrin Peters Tel. 04761/73206
08.-10.10.	Erin Invitational, Canada	Infos v. Twiga Vollmers <b>Wer mitfahren möchte, bitte bis zum 31.05.99 unter der nachstehenden Telefonnummer anrufen.</b> Tel. 04183/3238
06.11.	Mitgliederversammlung des Fördervereins und Treffen der Arbeitsgemeinschaft in Bremen	Infos von Twiga Vollmers Tel. 04183/3238

**Ranglistenturniere sind fettgedruckt!**



- kette der Mounted-Games-Reiterinnen

